



Dansk udgave

## Meddelelser og oplysninger

60. årgang

29. december 2017

### Indhold

#### II *Meddelelser*

##### FÆLLES ERKLÆRINGER

2017/C 446/01	Fælles erklæring om EU's lovgivningsmæssige prioriteter for 2018-2019 .....	1
2017/C 446/02	Erklæring fra formanden for Europa-Parlamentet om reformen af ordningen for EU's egne indtægter ...	4

##### MEDDELELSER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

###### **Europa-Kommissionen**

2017/C 446/03	Offentliggørelsen på Europa-webstedet af tildelingskoefficienterne og andre resultater i forbindelse med tildelingen af import- eller eksporttoldkontingenter, der forvaltes efter metoden »samtidig behandling« eller andre metoder, der kræver udstedelse af import- eller eksportlicenser .....	5
---------------	--	---

#### IV *Oplysninger*

##### OPLYSNINGER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

###### **Europa-Kommissionen**

2017/C 446/04	Euroens vekselkurs .....	6
---------------	--------------------------	---



## II

*(Meddelelser)*

## FÆLLES ERKLÆRINGER

**Fælles erklæring om EU's lovgivningsmæssige prioriteter for 2018-2019**

(2017/C 446/01)

Europas fremtid ligger i vores egne hænder. Fordi vi er overbevist om, at Den Europæiske Union er det bedste instrument til at nå vores mål, vil vi vedblive med at arbejde sammen om at gøre vores Union stærkere, mere forenet og mere demokratisk i de kommende år.

Europa er ved at genvinde sin styrke, og vi skal udnytte denne fornyede fremdrift. Med ca. 18 måneder til det næste valg til Europa-Parlamentet, som for vælgerne er et vigtigt demokratisk tidspunkt til at vurdere Unionens effektivitet, er det nu tid til at vise, at Europa kan tjene borgerne, når og hvor det betyder noget.

Den fælles erklæring om EU's lovgivningsmæssige prioriteter for 2017, som er den første, siden dette instrument blev indført ved den interinstitutionelle aftale om bedre lovgivning af 13. april 2016, har vist sin værdi som et middel til at fastholde den politiske opmærksomhed på de vigtigste forslag, hvor resultater er mest påkrævede, og bør forlænges for perioden frem til valget til Europa-Parlamentet.

De tre institutioner er enige om at nå frem til en positiv dagsorden for et mere inklusivt og mere forenet EU og en fremsynet ny finansiel ramme for årene efter 2020, der støtter Unionens mål og sikrer den rette balance mellem EU's politikker i borgernes interesse. I tråd med dette stærke ønske om resultater vil vi i lovgivningsprocessen prioritere behandlingen af følgende initiativer for at sikre væsentlige fremskridt og om muligt resultater inden valget til Europa-Parlamentet i 2019:

1. At beskytte borgernes sikkerhed bedre ved at sikre, at medlemsstaternes myndigheder er bekendt med, hvem der passerer vores fælles ydre grænser, og sikre interoperable EU-informationssystemer inden for sikkerhed, strafferegistre, grænseforvaltning og migrationsstyring, ved at styrke vores instrumenter til bekæmpelse af terrorisme og hvidvask af penge og ved at forbedre Unionens forsvarsindustri konkurrenceevne og innovation ved hjælp af en europæisk forsvarsfond
2. At reformere og udvikle vores migrationspolitik i en ånd af ansvarlighed og solidaritet, herunder reform af det fælles europæiske asylsystem, herunder Dublinmekanismen, og pakken vedrørende lovlig migration
3. At sætte nyt skub i beskæftigelse, vækst og investeringer ved at modernisere EU's handelspolitiske beskyttelsesinstrumenter og gøre fremskridt med screeningen af udenlandske direkte investeringer i EU, ved at forbedre affaldshåndteringen i en cirkulær økonomi, ved at fortsætte bestræbelserne på at udbygge Den Økonomiske og Monetære Union og ved at fuldføre bankunionen på en måde, der skaber balance mellem risikodeling og risikoreduktion
4. At tage hensyn til den sociale dimension af Den Europæiske Union ved at arbejde på at forbedre koordineringen af de sociale sikringsordninger, ved at beskytte arbejdstagerne mod sundhedsrisici på arbejdspladsen, ved at sikre retfærdig behandling af alle på vores arbejdsmarkeder gennem moderniserede regler om udstationering af arbejdstagere og ved at forbedre den grænseoverskridende retshåndhævelse
5. At opfylde vores tilsagn om at gennemføre et forbundet digitalt indre marked ved at fuldføre moderniseringen af reglerne for den elektroniske kommunikationssektor, ved at sætte højere standarder for forbrugerbeskyttelsen ved online- og fjernsalg af både digitale og fysiske varer og ved at styrke cybersikkerheden
6. At opfylde vores målsætning om en ambitiøs energiunion og en fremadskuende klimapolitik, navnlig ved at gennemføre 2030-rammen for klima- og energipolitikken og vedblive med at følge op på Parisaftalen, bl.a. med lovgivning om ren energi til alle europæere og om ren mobilitet
7. At videreudvikle den demokratiske legitimitet på EU-plan ved at forbedre det europæiske borgerinitiativs funktion og ved at gøre finansieringen af politiske partier mere gennemsigtig.

Derudover er vi enige om, at der også er behov for fremskridt med hensyn til følgende vigtige spørgsmål:

- Fortsættelse af vores engagement i fælles europæiske værdier, demokrati, retsstaten og grundlæggende rettigheder, styrkelse af EU's demokratiske legitimitet og herunder vores fælles engagement i bekæmpelse af forskelsbehandling og fremmedhad
- Fortsættelse af en solid, åben og regelbaseret handelspolitik ud fra en fast overbevisning om, at handel bidrager til at skabe velstand og beskæftigelse
- Bekæmpelse af skattesvig, skatteunddragelse og skatteundgåelse samt sikring af et sundt og retfærdigt skattesystem
- Sikring af retfærdighed og et passende niveau for social beskyttelse og sociale rettigheder som fastsat i de 20 centrale principper i søjlen for sociale rettigheder
- Styrkelse af EU's rolle med hensyn til at beskytte og forsvare vores interesser uden for dets grænser og bidrage til stabilitet, sikkerhed og fred
- Sikring af et højt niveau af databeskyttelse, digitale rettigheder og etiske standarder og samtidig udnytte fordelene og undgå risiciene ved udviklingen inden for kunstig intelligens og robotteknologi.

De tre institutioner er også enige om at fortsætte arbejdet med alle forslag under behandling.

Selv om der er gjort væsentlige fremskridt med de forslag, som blev udpeget som prioriterede i den fælles erklæring for 2017, er vi fast besluttet på at fuldføre den opgave, vi har sat os for. Vi vil fortsætte arbejdet med de forslag, der er forelagt siden 2016. Vi vil også behandle de lovgivningsforslag, der er opført i Kommissionens arbejdsprogram for 2018.

Vi er fortsat fast besluttet på at fremme en korrekt gennemførelse og håndhævelse af den eksisterende lovgivning.

Vi vil som formænd for Europa-Parlamentet, Rådet og Europa-Kommissionen løbende overvåge den rettidige og effektive gennemførelse af denne fælles erklæring.

Antonio TAJANI  
*Formand for Europa-Parlamentet*

Jüri RATAS  
*Formand for Rådet*

Jean-Claude JUNCKER  
*Formand for Europa-Kommissionen*

—

**Erklæring fra Rådet**

Hvad angår henvisningen i den fælles erklæring til fuldførelsen af bankunionen, erindres der om Økofinrådets konklusioner af 17. juni 2016 om en køreplan for fuldførelse af bankunionen. Rådet støtter fortsat denne køreplan og understreger nødvendigheden af at fuldføre bankunionen med hensyn til, i den rigtige rækkefølge, at reducere og dele risici i den finansielle sektor som fastsat i disse konklusioner.

---

**Erklæring fra formanden for Europa-Parlamentet om reformen af ordningen for EU's egne indtægter**

(2017/C 446/02)

Uden at det berører artikel 311 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, forpligter Europa-Parlamentet sig til en reform af ordningen for Unionens egne indtægter på grundlag af anbefalingerne fra Gruppen på Højt Plan vedrørende Egne Indtægter. I denne forbindelse understreger Europa-Parlamentet behovet for omfattende lovgivningsforslag om Unionens egne indtægter i forbindelse med den næste flerårige finansielle ramme. Unionens indtægter og udgifter bør behandles sideløbende.

---

MEDDELELSER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER,  
KONTORER OG AGENTURER

EUROPA-KOMMISSIONEN

**Offentliggørelsen på Europa-webstedet af tildelingskoefficienterne og andre resultater i forbindelse med tildelingen af import- eller eksporttoldkontingenter, der forvaltes efter metoden »samtidig behandling« eller andre metoder, der kræver udstedelse af import- eller eksportlicenser**

(2017/C 446/03)

I henhold til artikel 188 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 <sup>(1)</sup> som ændret ved artikel 4, stk. 19, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2393 <sup>(2)</sup> med virkning fra den 1. januar 2018 skal Kommissionen på Europa-webstedet offentliggøre resultaterne af tildelingen af import- eller eksporttoldkontingenter på grundlag af de ansøgninger, som medlemsstaterne har meddelt Kommissionen. Fra den 1. januar 2018 erstatter offentliggørelsen på Europa-webstedet vedtagelsen og offentliggørelsen i samme øjemed af gennemførelsesretsakterne i *Den Europæiske Unions Tidende*, L-udgaven.

Resultaterne beregnes på grundlag af toldkontingenternes disponible mængde og den mængde, aktørerne har ansøgt om, og som medlemsstaternes myndigheder har meddelt Kommissionen.

Offentliggørelser på Europa-webstedet kan også omfatte afslag på ansøgninger, suspension af indgivelser af ansøgninger eller ophævelse af suspension af ansøgninger.

Medlemsstaterne udsteder licenser for de mængder, der er ansøgt om inden for import- eller eksportkontingenterne, inden for grænserne af de respektive tildelingskoefficienter, der er offentliggjort af Kommissionen.

Tildelingskoefficienter for toldkontingenter — import/— eksport

[https://ec.europa.eu/agriculture/index\\_en](https://ec.europa.eu/agriculture/index_en)

[https://ec.europa.eu/agriculture/tariff-rate-quotas-trqs\\_en](https://ec.europa.eu/agriculture/tariff-rate-quotas-trqs_en)

[https://ec.europa.eu/agriculture/markets\\_en](https://ec.europa.eu/agriculture/markets_en)

---

<sup>(1)</sup> Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671).

<sup>(2)</sup> Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2393 af 13. december 2017 om ændring af forordning (EU) nr. 1305/2013 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), (EU) nr. 1306/2013 om finansiering, forvaltning og overvågning af den fælles landbrugspolitik, (EU) nr. 1307/2013 om fastsættelse af regler for direkte betalinger til landbrugere under støtteordninger inden for rammerne af den fælles landbrugspolitik, (EU) nr. 1308/2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og (EU) nr. 652/2014 om bestemmelser vedrørende forvaltning af udgifter i tilknytning til fødevarerækeden, dyresundhed og dyrevelfærd samt til plantesundhed og planteformeringsmateriale (EUT L 350 af 29.12.2017, s. 15).

## IV

(Oplysninger)

OPLYSNINGER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER,  
KONTORER OG AGENTURER

## EUROPA-KOMMISSIONEN

Euroens vekselkurs <sup>(1)</sup>

28. december 2017

(2017/C 446/04)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	amerikanske dollar	1,1934	CAD	canadiske dollar	1,5049
JPY	japanske yen	134,74	HKD	hongkongske dollar	9,3274
DKK	danske kroner	7,4455	NZD	newzealandske dollar	1,6856
GBP	pund sterling	0,88768	SGD	singaporeanske dollar	1,5968
SEK	svenske kroner	9,8452	KRW	sydkoreanske won	1 276,37
CHF	schweiziske franc	1,1704	ZAR	sydafrikanske rand	14,7325
ISK	islandske kroner		CNY	kinesiske renminbi yuan	7,8001
NOK	norske kroner	9,8670	HRK	kroatiske kuna	7,5115
BGN	bulgarske lev	1,9558	IDR	indonesiske rupiah	16 184,89
CZK	tjekkiske koruna	25,645	MYR	malaysiske ringgit	4,8530
HUF	ungarske forint	310,30	PHP	filippinske pesos	59,561
PLN	polske zloty	4,1808	RUB	russiske rubler	68,7979
RON	rumænske leu	4,6520	THB	thailandske bath	38,929
TRY	tyrkiske lira	4,5459	BRL	brasilianske real	3,9496
AUD	australske dollar	1,5330	MXN	mexicanske pesos	23,4672
			INR	indiske rupee	76,4730

<sup>(1)</sup> Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.









ISSN 1977-0871 (elektronisk udgave)  
ISSN 1725-2393 (papirudgave)



**Den Europæiske Unions Publikationskontor**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBOURG

**DA**